

JÓESTÉT!

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
CLUJ, Calea Regele Ferdinand 66.
Telefon: 61.

MINDEN ESTE MEGJELENŐ
FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP

Cluj, 1935. IV. évfolyam
99. szám.
Május 1.

Szerda

Harangok

kétszer is az emlékezetünkbe kon-gatták a feltámadás magasztos té-nyét. Igen: Jézus Krisztus valóban feltámadt, hogy — miképen életé-vel és győzelmes halálával — megdicsőülésével is igazolja, amit hirdetett: a szeretet örök törvé-nyét . . .

Mondom: mi erdélyiek abban a különös szerencsében részesülünk, hogy a harangok évről-évre két-szer is az emlékezetünkbe idézik a testet öltött ige feltámadását.

Emlékeztetnek, figyelmeztetnek, intenek: „Emberek, szeressétek egymást. Békesség legyen a föl-dön, mert így akarja ezt a ti mennyei atyátok.”

Elbug a harangszó és sajnos, pusztába sikoltott kiáltásként osz-lik szét a hangja. Üres jel- tartal-monnélküli szimbólum mindez csupán, amely mögül réges-rég el-sorvadt a tulajdonképeni lényeg: a szeretet.

Szeretet? . . . Milyen értelmetlen, milyen zagyva fogalom ez a ma emberének! Szeretet, irgalom, megértés, megbocsátás?! . . . Szavak, szavak, szavak, amelyek süketen konganak, mint a pafong és nem csengenek, mint a pengő érc, vagy a zengő cimbalom. Új evangélium új ígét hirdet immár: az Antikrisztus ígét. „Sacro egoismo! Szent önzés!” A poklok kénkdűres buze érződik ezen a jel-zőn. A Sátán taníttotta meg rá az embereket. A Sátán, aki ime, ki tudja hányadszor: megint urrá lett e bus agyagkorongon . . .

Forog, forog a Föld keserű levé-ben és körülötte, fölötte és alatta mind sűrűbbé zavarosodik a gyü-lölet fekete atmoszférája. Ki em-lékszik a názáreti Mester szavaira: „Valamennyien az Atya gyerme-kei, tehát testvérek vagyunk.” S ki nem felelte már el ama Tharsus ból való nagy tanító tanítását: „ . . . mert nincs görög és nincs zsidó, római, szír vagy arab, ha-nem mindannyian egyek vagyunk az Atyában?!“ — Jaj, dehogyis nincs görög, zsidó és római, né-met, angol és francia, magyar, cseh, tót, lengyel orosz s ki tudja még miféle náció! Mindenféle nemzetről, fajról, fajtáról, sokféle vallásról tudunk. Csak éppen . . . csak éppen az Embert nem talál-juk semerre a föld kerekén.

Tompá Mihály megrázó szavai jutnak eszünkbe: „Testvért test-vér, apát fiu elad!” Soha még ta-lálóbban nem jellemezték korszakot, mint ahogy e 80 esztendővel ezelőtti írott szavak a mi megnehe-zült napjainkat jellemzik.

Angol-német előzetes megegyezés következménye a tizenkét német tengeralatt- járó építése

Felborul a londoni tengeri egyezmény Magyar-olasz-osztrák előzetes tárgyalások Velencében

(LONDON.) Az elmúlt napok legnagyobb eseménye, hogy Német ország 12, egyenként 250 tonnás tengeralattjárót épített. Bár egy félhivatalos német közlemény cá-folja ezt a híradást, a legutolsó 24 órában újolag megerősítették. Ugyanakkor közlik, hogy a német kormány elrendelte az összes ten-gerezeti építkezések meggyorsítá-sát, továbbá a hamburgi és kieli hajóépítő műhelyek teljes üzembe helyezését. Ez a híradás óriási szen-zációt keltett egy Angliában, mint

Franciaországban és Németország elhatározását most élénken tárgyal-ják. Ebben a tényben egyébként a versaillesi békeszerződés újabb erőteljes megsértését látják és szo-moru nyitányát annak a konferen-ciának, mely az angol-német ten-gerezeti szakértők között május 20-án Londonban megadulnak. Nincs kizárva, hogy ilyen körülmé-nyek között a londoni tengerészeti konferencia el is marad, miután tárgyalatlannak látszik.

not buzni, miután így komplikál-hatja a helyzetet azzal, hogy ma-ga is növelni fogja a flottáját. És amíg az amerikai hajóépítő műhe-lyek most egyelőre nem tudnak többet produkálni az eddignél, addig Japannak módjában áll hajóépítő műhelyeinek számát fo-kozni és ugyanakkor a flotta lét-számát is emelni.

A VELENCEI ÉRTEKEZLET (PÁRIS.) Politikai körökben élénken kommentálják a dunai konferenciát megelőző velencei értekezlet összehívását május 4-ére, amelyen Ausztria-Magyaror-szág és Olaszország vennének részt. A dunai-konferencia tudva-lévően Rómában lesz. A május 4-iki előkészítő értekezlet kapcsola-tban áll a 1934. márciusában Rómában tartott olasz-osztrák-magyar tanácskozások megegyezé-si jegyzőkönyvével, amely újabb egyezmények esetére előírja a há-rom állam újbóli megbeszélését. A velencei értekezleten Mussolini, Suvich külügyi államtitkár, Berger Waldenegg osztrák és Kánya ma-gyar külügyminiszterek vesznek részt.

OLASZORSZÁG GYAKOR-LATI MEGOLDÁST KERES

(PÁRIS.) A Havas ügynökség je-lenti Rómából: A május 4-iki ve-lencei tanácskozások során nem lesz új blokk létesítéséről szó, ha-nem csupán a dunai megegyezés kérdését vitatják meg. A kisantant államok és a római konferencia többi résztvevő államai a római tanácskozásokon mondhatják el a maguk álláspontját az előzetes ve-lencei konferencia határozatainak szellemében, amelyeknél Olaszor-szág egy gyakorlati megoldást és kibékítő formát jelentő megoldás-fog keresni.

Az angol kormány mindenről tudott

(LONDON.) Az alsóház ülésén interpellációra válaszolva, Sir John Simon külügyminiszter kife-jentette, hogy az angol kormány-nak már április 25-én tudomása volt arról, hogy a német kormány több tengeralattjáró építését ren-delte el. Ami a kieli tengeralatt-járó szolgálati kiképző-iskola új-

bóli felállítását illeti, a külügymi-niszter azt mondotta, hogy erről nincs tudomása. Egy másik inter-pellációra adott válaszában han-goztatta, hogy ez a tény újabb meg-sértését jelenti a versaillesi szerző-désnek és az angol kormány rész-ről újból a helyzet megvizsgálását kívánja.

Hitler és Simon előzetes meg- állapodása alapján

(PÁRIS.) A Havas ügynökség je-lenti Berlinből: A német hajóépí-tőműhelyek tevékenységének fo-kozottabb megindulása nem je-lent váratlan lépést. Erre vonat-kozáan Hitler és Simon berlini

tanácskozása alkalmával előzete-sen megállapodtak. A megrendelt 12 tengeralattjáró építkezése, csak ennek a programnak meg-kezdése, amely folytatódni is fog.

Japán előtérben

(WASHINGTON.) Amerikai ten-gerezeti körökben azt hiszik, hogy a német tengeralattjárók építésének kérdése az angol flot-ta létszámának emelkedéséhez fog vezetni. Azt sem tartják ki-zártnak, hogy Anglia a londoni tengerészeti megegyezés értelmé-ben összefogja hívni a megegye-

HUSFELEK, HENTESÁRUK
naponta frissen kaphatók olcsó árban
KIRKÓSA-nál
PIAȚA MIHAI VITEAZAL 18.
Marhabus kor.-ja 8 lej

A prefektusnak joga van betiltani a közérdekre káros filmeket

(CLUJ.) A megyei prefektura érdekes rendeletet kapott a belügyminisztériumtól, amely felhatalmazza a prefektust az összes bemutatott filmek ellenőrzésére és amennyiben a filmek valamelyike a közérdek szempontjából károsnak látszik annak betiltására is. A miniszteri rendelkezés a prefektus ellenőrzési és betiltási jogát kiterjeszti a bucurestii filmcenzura által engedélyezett filmekre is. A felsőbb rendelet különösen a mágikus és okkult tudományokkal foglalkozó filmekre hívja fel a prefektus figyelmét, mint amelyeknek bemutatása szigorúan tilos.

Az inkriminált „harisnya”

Az inkriminált „harisnya”-nál nem a finom pókhálószerűségű női selyemharisnyákra kell gondolni, amelyekért a férfieknek éppen elég sokat szokott fájni a fejük. Ezuttal a székely-harisnyáról van szó, ami alatt a székely földművelők ugynevezett nadrágja értendő. A fehér abaposztóból készült harisnya ősi viselete a székelyeknek, akik legalább is addig, amíg szűkebb patriájukban maradnak, mindig szívesen és büszkén viselik a maguk posztóruháját. A székely harisnya pedig tudvalevően színes, többnyire zöld vagy feketeszerű vitézkötéssel van ellátva, ami sohasem ütött eddig szemet senkinek.

Már csak azért sem, hiszen a román és szász parasztok is viselnek harisnyát, sőt a román parasztoké éppen olyan fehér, sőt számos helyen még vitézkötéssel is el van látva, mint a székelyeké. Most azonban Gyergyóban egy esendőrmesternek már a székely harisnya is szemet szurt. Az egyik székely falucskában a vitézkötéses harisnyában járó székelyeket emiatt előállította, a ruhájukat pedig elkobozta. Igaz ugyan, hogy a főügyész az elálló legényeket rögtön szabdalábra helyezte, de az előállítás és esendőrségi vezetura kellemetlenségeitől mégsem mentesülhettek.

Az eset önkéntelenül megkíván néhány kommentárt. Elsősorban is azt, hogy ugyan mi kifogásolni való van, ha egy nép ragaszkodik az ősi viseletéhez? És mi kifogásolhatni való lehet abban, hogy a székelyharisnyán vitézkötés van? Hiszen a vitézkötés sok fajta ruhaviseleten előfordul. Többek között még a pizzamákon is. Az egyenruhák pedig teljesen elképzelhetetlenek vitézkötés nélkül. Miért kell tehát akkor mindig és mindenben csak kákán csomót keresni, azaz, hogy miért kellett a vitézkötés csomóit kifogásolni? Talán akadna ennél fontosabb teendő is a világon és békén lehetne hagyni a szegény, ezer megpróbáltatástól sújtott székely népet. Hiszen inkább örülni kellene azon, hogy ez a derék munkás nép igyekszik hűséges maradni az ősi viseletéhez, a harisnyához, amiként a román parasztságnál is mindenki csak becsülni tudja az

Váltsa meg vásárigazolványát a BUDAPESTI NEMZETKÖZI VÁSÁRRA Május 3-13. 50 százalékos utazási kedvezmény

Vásárigazolvány kapható Clujon: Hermes irodánál, Reg Ferd 8. és Wagons Lits-nél, P. Unirei 18.

ősi viselet mellett való hűséges kitartást. A divat szabályozását pedig engedjék át csak azokra, akiknek ez a mesterségük. Az emberiség ugyanis torkig van már a bolondabbnál-bolondabb divatokkal. Hagyják hát meg a székely

fehérharisnyát a vitézkötéssel együtt a maga becsületes fehérségében és tisztaságában, — amely mintha szimbolizálni is akarná a székely nép igaz, egyenes köntőrfalazást nem tudó lelkét.

(t.)

Erdélyszerte árvízveszedelem fenyeget

(DICIOSANMARTIN.) A város egész környékét, valamint az egész Tárnavamiceai völgyet teljesen elöntötte az árvíz. Az áradást a Tarnava-Mica folyó megduzzadása okozta, amelyet az utóbbi napok hatalmas záporosói és a hegyekben levő hó tömeges megolvadása okozott. Egész a blaji vasúti sorompóig elért már az ár. A forgalom megszakadt. Egy kisleány az áradásnál életét veszítette.

Az anyagi kár rendkívül nagy.

ÁRVIZVESZÉLY A MURES-VÖLGYÉBEN

(TG-MURES.) Napok óta az egész környéken szokatlanul nagy esőzés volt. A két napig tartó hatalmas felhőszakadás következtében a folyók és hegyipatakok megduzzadtak s a környéken nagyon sok helyen kiléptek medrükéből.

A Targu-Mures-szigetcsarai országot szombaton délután a Kisküküllő medréből kilépett vize borította el. Az árterület majdnem egy kilométer széles és három-négy kilométer hosszú volt. Az országot mintegy 3 kilométeres útszakaszon kisebb megszakadásokkal közel fél méteres víz borította.

A Nyárad szintén kiöntött. Nagyobb terület került víz alá, de itt az anyagi kár jóval kisebb, mint a Küküllő árterületén.

A Maros helyenként szintén kiöntött. Szerencsére nem okozott eddig komolyabb kárt.

Az árterületeken a szántóföldek és legelők kerültek víz alá s az eddigi jelentések szerint szörvénnyé fordult elő, hogy házakat is romba döntsen az árvíz. Egyes vidékeken állatok is martalékai lettek a hirtelen támadt árvizeknek.

Tatarescu bejelentette a nemzetvédelmi tanácsnak a módosított Skoda-szerződés aláírását

(BUCURESTI.) A nemzetvédelmi tanács Öfelsége elnökletével értekezletet tartott, amelyen a volt miniszterelnökök is részt vettek. Elhatározták, hogy a hadsereg felszerelési programot tovább folytatják. A program megvalósítása részben a beruházási kölcsönből fog megtörténni, részben pedig az új költségvetésbe beállított újabb illetékekből. A program megvalósításában a nemzetvédelmi tanács összes tagjai teljesen együttműködnek. A tanácskozásokon Tatarescu bejelentette a Skoda-szerződés módosított formában való újbóli aláírását, amelyet a kormány nevében

Prágában Antonescu pénzügyminiszter előzetesen már alájegyzett.

HUSVÉTI ÜNNEPEK

A román feltámadási és husvéti ünnepségek egyébként Öfelsége és a kormány jelenlétében a szokott ünnepélyes külsőségek között mentek végbe. Azután Öfelsége Minajvajda kíséretében Sinajába utazott és egy ideig ott marad.

ELŐLEPTETÉSEK A HADSEREGBEN

(BUCURESTI.) Junius 8-án, a restauráció 5-ik évfordulóján a katonaságnál nagyszámu előléptetések lesznek.

Moszkva szélhámosságának nevezi a Petit Soir a szovjet-francia egyezményt

(PÁRIS.) A párisi lapok úgy értesülnek, hogy a francia-szovjet szerződés megszövegezése rövidesen megtörténik. A mai államtanács valószínűleg hozzájárul a francia-szovjet szerződés megkötéséhez. A „Petit Parisien” úgy tudja, hogy a szerződést ma, vagy holnap a két ország megbízottai aláírják. Az „Excelsior” közli a szerződés főbb pontjait. A szerződés — írja a lap — a népszövetségi alapokmány összhangba hozásával jön létre és egyetlen állam ellen sem irányul. Érdekes, hogy a „Petit Soir” Moszkva szélhámosságának nevezi a francia-szovjet szerződést és megállapítja, hogy a pak

tum kizárólag szovjet érdekeket véd és háborús veszélyt jelent Európában.

Marószódaoldatot ivott egy munkásnő

(CLUJ.) Jámossi Béláné Napocauca 3. szám alatt lakó munkásnő tegnap öngyilkossági szándékkal marószódaoldatot ivott. Hozzáértőjei idejében értesítették a mentőket, akik gyomormosást alkalmaztak és beállították a belgyógyászati klinikára az öngyilkosjelöltet. Állapota súlyos.

SZINHAZ

A ROMÁN OPERA HETI MŰSORA:

Kedd, április 30.: Mefistofeles (matiné).

Szerda, május 1.: Tosca. D. Gálmann tenorista fellépésével és Edmondo de Vecchi vezényletével.

Péntek, május 3.: Norma. Edmondo de Vecchi közreműködésével.

Vasárnap, május 5.: Vigőzvegy (este).

Hétfő, május 6.: Szimfonikus hangverseny Sandu Albu hegedűművész közreműködésével.

RÁDIO

Április 30. KEDD.

Bucuresti. 18: Rádiózenekar 20.20: Románzene. lemezekben 21: Alexandru Lina hegedű, Niculescu Sabina hárfázik. Galman N. énekel 22.15: Felolvasás 22.30: Kétzongorás hangverseny 23.25: Vendégülöi zene.

Budapest I. 13.05: Balafajkazenekar 13.30: Hírek 14.30: Szalonzene 15.40: Hírek 17.10: Az aszszonyok tanácsadója. Arányi Mária előadása 17.45: Hírek 18: Zenekar 19.10: Francia nyelvoktatás 19.40: Hanglemezek 20.20: Munkásfélóra 20.50: Patoky József előadása, zenei szemelvényekkel 22.10: A diák világbajnokságáról előadás 22.30: Rezik Károly gondolkázik, zongora kísérettel 23.15: Hírek 23.35: Szalonötös 24: Cigányzene 1.05: Hírek.

Budapest II. 19.05: Jazz-zene 19.50: Mezőgazdasági félóra 20.25: Klarinet zongora kísérettel 21: Verstanítás a színésziskolában 21.35: Katonazene.

Május 1. SZERDA.

BUCURESTI. 18: Katonazene 20: Felolvasás 20.20: Lemezek 21.05: Énekar 21.35: Felolvasás 21.50: Zenekar 22.50: Felolvasás.

Budapest I. 7.35: Zenekar 7.45: Torna 11: Hírek 11.20: Felolvasás 11.45: Tanácsok túravezősöknek 13.05: Ének, zongora kísérettel 13.40: Hírek 14: Hanglemezek 15.40: Hírek 17.10: A rádió diák félórája 17.45: Hírek 18: Bethlen Mária grófnő előadása 18: Ének zongora kísérettel 19: Olasz nyelvoktatás 19.30: Előadás, cigányzene kísérettel 21.05: Történelem még csodák, zenés komédia, közvetítés a Magyar Színházról 22.05: Előadás 23.20: Hírek 24: Jazz-zene 1.05: Hírek.

Budapest II. 19.40: Szalonzene 21: Előadás 21.35: Cigányzene 22.35: Hírek.

Bécs. 9: Schubert nagymise közvetítése a Szent István székesegyházból. 13: Rádiózenekar 13: Klasszikus lemezek 16.40: Vonós-négyes 20.10: Dalok 23.15: Rádiózenekar 24.45: Lemezek.

Varsó. 19: Dalok és áriák 19.45: Hegedűverseny 21: Operaszíndarabok 21.15: Lengyel dalok 22.40: Rádiózenekar 23.15: Operett részletek 24.05: Könnyű zene.

Még nincs kánikula, de máris olvad a rosszul elkészített aszfaltjárda

„Ki minek nem mestere, kontára az annak”

(CLUJ.) Valaki ezzel fogott meg az uccán:

— Szerkesztő ur, itt a kánikula!

Kérdő tekintettel bámultam rá:

— Meg van örülve? Ezt nevezi maga kánikulának, hiszen alig süt a nap.

Felkacagott:

— Az nem baj, de a főtéren már olvad az aszfalt!

Igy pattant ki a legujabb városi „baleset.”

Az interimár-bizottság, amely uralomrajutása óta szüntelenül purifikációt hirdet, az elmúlt év őszén pályázatot hirdetett a főtéri aszfaltjárda javítási munkálataira. Hogy-hogynem

a munkálatokat nagy meglepetésre a Capusan-Ola cégnek ítélték oda, noha az árlejtésen még két évtizedesmúltú aszfaltozócég ajánlata is szerepelt.

Az árlejtést a felsőbb fórumok jóváhagyták és Capusanék hozzáadták a munkához. Felszedték a főtéri gyalogjáró aszfaltburkolatát. Előteremtették a szükséges anyagokat s úgy látszott, hogy a munkálatok még a tél beállta előtt be is fejeződnek.

A valóságban azonban nem ment simán a dolog, mert hamarosan kiderült, hogy

a vállalkozócégnak semmiféle felszerelése nincs az aszfaltozáshoz.

Több, mint hat hétig állt a munka s ezalatt a főtéri kereskedők a pokol minden szörnyiségét a vállalkozók fejére zúdították, mert üzleteik előtt a feltört gyalogjárón hatalmas töcsák képződtek a novemberi esőben. A vásárlóközönség csak keskeny pallókon, nyaktörő mutatóványok kíséretében juthatott be az üzletekbe. Közben a város vezetősége is megsokalta a dolgot.

Felszólította az aszfaltozókat, hogy záros határidőn belül fejezzék be a munkálatokat.

Capusanék készséggel befejezték volna a munkát, ha lett volna felszerelésük, de mivel még főzőkazánjuk sem volt, „konkurrens” cégekhez kellett folyvamosan kérni a kölcsönös kölcsönös felszerelést.

A konkurrencia azonban nem értette meg a megszorult cég helyzetét, visszautasították a kérést.

Végül a város lomtárából előkerültek a boldog időkbeli származó felszerelések. A munkát folytathatták és karácsony táján készen

állott a sima gyalogjáró.

A város mérnöki hivatala a vonatkozó szabályok értelmében csak egy év elmultával veszi át a munkát, amelyért a vállalkozónak mindenkor hét évig kell jótállni.

Még el sem érkezett az átvételi idő, máris kiderült, hogy a munka — rossz. Alig sültött rá a tavaszi napsugár, máris olvadt a járókelők beleragadnak. Önként adódik a kérdés, mi lesz a

kánikula idején, ha már most folyik a járda?

Az interimár-bizottság legutóbbi ülésén egyébként

Ciortea városi főmérnök javaslatot tett, hogy kötelezze a tanács a Capusan-Ola-céget, hogy az aszfaltjárdát készítse el újra, mert az a jelenlegi állapotában nem felel meg a követelményeknek.

Alpa cipőinek bőre finom, mint a vaj, ezt viseli, hogyha okos úgy zsidó, mint gaj.

„ALPA” cipőáruház

Cluj, Cal. Regele Ferdinand 9.

Budapest felkészülten várja a Nemzetközi Vásár látogatóit

(Budapesti tudósítónktól.) Öt nap múlva: május 3-án feltárulnak a Budapesti Nemzetközi Vásár kapui, hogy 11 napon át ország-világ megnézhesse, megcsodálhassa a magyar iparnak a kor színvonalán álló fejlettségét. Harminc éves most a vásár intézménye és jubileumát azzal ünnepli meg, hogy nagyobb és teljesebb kiállítást rendez, mint bármikor a múltban.

A külföldről jövőket már a határon, a vasutnál kellemes meglepetés várja még pedig az, hogy bármilyen felvilágosítást kérhet a jegykezelő kalauztól s attól kezdve végig bármelyik hatósági közegből: rendőrtől, villamos és autóbusszkalauzoktól, vagy szállodai személyzettől, soffőrtől. A főváros Idegenforgalmi Hivatala ugyanis az összes tudnivalókra nézve kioktatta ezeket a közegeket, akik a legudvariasabban adnak majd meg minden kívánt felvilágosítást, mert az a cél, hogy

mindenki vendégnek, nagyon kedves vendégnek érezze itt magát.

A főváros Idegenforgalmi Hivatalának kirendeltségeit mindenhol: határokon, pályaudvarokon, vármoknál ott találják az érkezők s gondoskodás történt, hogy a tetőzés szerinti lakásigényeket nyomban és haladéktalanul kielégítsék.

Maga a vásár meg öpen különös suflyt helyez arra, hogy látogatói még a vásár területén való tartózkodás alatt is teljes és tökéletes kényelmet élvezzenek. Persze — emellett — a látványosságok teljessége a legfőbb igyekezet.

az egész magyar ipar minden pompás értékének díszes és méltó felvonultatása.

Egy rövid tudósítás szűk keretében természetesen nem lehet a vásár minden csodájáról beszámolni és így ezúttal csak arról adok hírt, hogy mit láttam ma a lázasan épülő vásár főterén?

Az első pavillon hatalmas L alakú épület, amelyen mindenkinek át kell mennie, aki a főkapun átlép a vásár területére, határolja

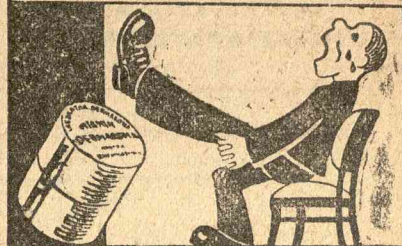
egyik részen a főteret. Színes, babos, magyaros köntöst kap ez az óriáscsarnok, amely a magyar textilipar egy részének ad helyet. Szövetek és kelmék, kötött- és szövött anyagok millió színben és mintában mutatják itt azt a páratlan fejlettséget, amelyet a textilipar elért. Itt ebben az épületben csak az anyagokat, a kelméket állítják ki, míg a készruha, kész-fehérmű, kötött ruhák a mögötte húzódó s ugyancsak hatalmas csarnokot töltik meg. Egy harmadik díszes, nagyméretű pavillon ad helyet a műselyemnek, műselyem ruháknak, valamint a festett és nyomott kelméknek, kendőknek.

A főtéren van még a nemzetek pavillonja, amelynek külsejét az olasz, a francia, a lengyel és az osztrák színek díszítik, elárulva, hogy ez a négy nemzet ebben a közös épületben állít ki a maga értékeivel. A tér közepén a magyar gyárak egy közös pavillonban mutatják be fejlett munkás jóléti intézményeiket s a főter közelében kapott helyett Egyiptom exotikusan szép pavillonja.

Most még balta csattog, fűrésztől az épülő vásárvárosban, de május 3-ára készen lesz itt minden. Persze a főter csak kis része az egésznek, de ez a főter a maga nagyszerű épületeivel is azt dokumentálja, hogy a vásár a jubileáló vásár ezidén teljességre törekszik. Olyan teljességre, amely maradéknélkül mutatja be a magyar ipar minden minden értékét.

— Amerikai kölcsönt szeretne Németország. Newyorkból közlik: Gazdasági körök erős kételkedéssel fogadják azt az Európában elterjedt hírt, amely szerint Németország kölcsönt akarna szerezni az Egyesült Államokban. A kölcsönt azután erőszakolt németországi belső kölcsönnel garantálnák. A gazdasági körök azért tekintenek kételkedéssel a dolog sikere elé, mert a hitelnyújtásnak ez a formája a Johnson-féle törvénybe ütköznék.

FAJDALMAIT MEGSZÜNTETI A VITAMIN DERMAROMA



RHEUMA, KÖSZTÉNY, CSÚZ ÉS ISCHIAS BANTALMAKNÁL - LEI: 40-60-140 MINDEN GYÓGYSZERTÁRBAN KAPHATÓ

Függöny mögül

Molnár Ferenc Az idegen leány után újból két egyfelvonásossal, — amelyeknek címe A cukrász és A menyegző — lépett a magyar közönség elé. A két egyfelvonásost a budapesti Andrassy-úti Színházban mutatták be és abban az erdélyi magyar közönség ismerősei közül Törzs Jenő, Kertész Dezső, Tőkés Anni, Gózon Gyula és Kabos Gyula szerepeltek szép sikerrel. Maga a szerző külföldben most Bécsben tartózkodik, ahol új darabot ír.

A cluji közönség régi ismerősről és kedvencéről Várkonyi Mihályról, énekezett most hir. Várkonyi Mihály, aki a filmen is meg tartotta a régi nevét, csupán azzal a változtatással élt, hogy Varconi Viktorként szerepelt nevének könnyebb kiejthetősége céljából. Most haza készül Budapestre reklámozatásra. Várkonyi, aki városunkból elkerülve, előbb a magyar fővárosba, majd Amerikába ment, legutóbb Hollywoodból elkerülve, angol filmársaságok kotelékében működött és a hangos filmekben is kitűnően megállotta a helyét.

A budapesti rádió műsorában minduntalan lehet ismerős művészek nevével találkozni. E hét műsorában például Farkas Sándor operaénekes, Harsányi Zsolt és Török Sándor írók, Rezik Károly, a kiváló cluji gordonkaművész, Nagy Adorján, Szabados Piroks, Faragó Ádám, Földényi László színművészek és Balázs László zongoraművész, akinek szalonötöse van és Bethlen Mária grófnő szerepelnek. Talán már nem is lehetne a budapesti rádióban olyan műsört összeállítani, amelyből az erdélyi írók és művészek hiányoznának.

Izsáky Margit, a városunkban sokáig szerepelt művésznő, aki egy ideig dr. Kádár Imre újságírónak volt a felesége, most a magyar fővárosban újságíróskodik. A budapesti hetilapok, főleg a Délibáb hasábjain gyakran lehet olvasni érdekes színházi vonatkozású riportjait. Hja, persze, a színésznő, ha le is lép a színpadról, — meg marad a mesterségénél annyiban, hogy ha nem játszik, legalább is — a színház körül marad.

Társadalmi élet

() A cluji zenészek bálja. A cluji zenészek 1935 május 25-én este 8 órai kezdettel táncmulatságot rendeznek a Grand étteremben, a Magyar Színházzal szemben.

Költözködők

figyelmébe! Villany-, épület- és antennaszerezést a legolcsóbban vállal

Electro-Medico

R. Ferdinand 69.

Marianummal szemben

A HALÁL HAJÓJA

René Jeanne és
Pierre Mariel
regénye

(71)

— Nem komédiáztam. — tiltakozott a fiatal nő és hirtelen elsápadt. — A körülmények kényszerítették rá, hogy bizonyos dolgokban megtevésszem magát, szörnyű volt ez. Hígyje el, többet szenvedtem miatta, mint maga.

A férfi egyenesen megkérdezte: — Repülőgépem eltűnésére céloz?

— Nem értem, mit akar. Félrebeszél.

— Szonja, Szonja, de rosszul ért a füllentéshez!

Max egy pillanatig hallgatott és átható pillantással Szonja szemébe nézett. De amikor látta, hogy a fiatal nő még sem felel, így folytatta:

— Van valami összefüggés repülőgépem elrablása és a kísértethajó eltűnése közt? Ugye, minden áron meg kellett semmisíteni a hajót.

— Max, annak az érzésnek nevében, amelyet irántam tanusított, könyörgöm, hogy ne faggasson.

A férfi kedvetlenül legyintett. Azután hirtelen, hogy vallomásra bírja Szonját, ezt mormogta:

— Amint a Balti-tenger felett keringtem, különös rosszullétet éreztem. Emlékezhettek rá, hiszen annakidején említettem. És ugyan ezt éreztem most az előbb is. Amint magamhoz tértem ájulásomból.

— Ezt csak nekem köszönheti. — szólt közbe mosolyogva Szonja és karcsu ujjával megfogta a férfi kezét.

— Igen, magának köszönhetem és ezt nem is fogom elfelejteni. De azt sem tudom elfelejteni, hogy immár másodsor...

— Max, Max, hiszen azt mondta, hogy értem mindenre képes vagyok na.

— Most is ezt mondom. De tudni akarom, micsoda szerepet játszottam és...

A fiatal nő hosszú fekete szempilláin könny csillant fel.

— Oh, ha tudná, szegény barátom!

— Nem kívánok egyebet, mint hogy végre megfudjam! Könyörgöm, beszéljen hát!

Hosszu csend következett. Végül is Szonja, akin meglátszott, hogy csak nehezen tudja hidegrét megőrizni, némán fölemelte a fejét, mintha magában ezt mondaná: Nem, nem lehet! Aztán hirtelen, mint aki másra akarja terelni a szót, megjegyezte:

— Tudjare, hogy köszönetemet Flicnek köszönheti? Eppen a levelezésemet diktáltam a kis gépíróknak.

— Oh, — kiáltott fel Max, aki hirtelen rájött, hogy nem tévedett amikor azt sejtette, hogy Szonja az A. D. gyár igazgatónöje.

(Polycatjuk.)

SPORT

A NAC kitűnő játékkal 4:1 (3:1) arányban győzött a tartalékos Románia ellen

(CLUJ.) A NAC cluji bemutatkozása ezúttal is szép sikerrel járt, amennyiben a zöld-fehér együttes mersékelt iramu játékkal is biztosan győzött a Farkas és Fried-Feraru helyén tartalékkal kiálló Románia ellen. A NAC legutóbbi szereplése óta nagy fejlődésről tett bizonyosságot. Játékosainak technikai és taktikai tudása tökéletesség felé közeledik, a csapat gyorsasága és lelkes játéka minden elismerést megérdemel. Ennek ellenére a szívvel küzdő Románia jobb eredményt is érhetett volna el,

két tizenegyest azonban a cluji együttes nem tudott értékesíteni.

NAC: Dávid, Sarkadi—Chiroin, Spielmann—Juhász—Feuerstein, Tache (dr. Székely)—Glanczmann Bodola—Moskó—Kocsis.

Románia: Chendrean, Doci—Felecan I, Muntean—Criza (Pop II)—Muresan, Chendrean II—Nistor—Taran (Pop I)—Felecan II—Căpusan.

A mérkőzés általában a NAC erős technikai és taktikai fölényét mutatta, a Románia csak időnként volt frontban anélkül, hogy támadásai komolyabb veszélyt jelentettek volna a NAC kapujára. A 10-ik percben szép Moskó—Kocsis akciót követően utóbbi lövését Chendrean nem tudta fogni (1:0). A 25-ik percben Kocsis beadása kapufáról a befutó Bodola elé pattant, aki két lépésről kényelmesen a Románia kapujába fejelte a labdát. A 29-ik percben Tache—Bodola támadás után utóbbi nehéz szögéből küldött, de védhető lövéssel szerzi meg a NAC harmadik gólját. A 34-ik percben a Románia támad, Chiroin hencet vét, a megítelt tizenegyest Muntean kapu mellé lövi.

A 38-ik percben ismét a Románia támad, Capusan beadását Chiroin elhibázza és a befutó Nistor 6 méterről bevágja a Románia egyetlen gólját. Rövid ideig most a Románia kerül fölénybe, és a 42-ik percben Glanczmann átengedett labdáját Bodola kapulécra lövi.

A második félidő első percei a Románia heves támadásaival telnek el, Dávid kapus többször szerencsével menti kapuját. A 6-ik perctől kezdve ismét a NAC támad, de Glanczmann, Bodola és Kocsis több lövése oltt téveszt, vagy Chendrean kapus hárítja el azokat. A 30-ik percben Bodola nagyszerű lendülettel felpályáról lefut, végigcselizi a Románia védelmét és a Románia kapusa mellett behelyezi a NAC 4-ik gólját. A 38-ik percben Juhász egy Románia támadásánál hencet vét, a megítelt tizenegyest Felecan II rosszul rugja és Dávid kornerre öklözi a labdát.

A NAC csapatáról csak a teljes elismerés hangján írhatunk. Játéka modern elveken alapszik, gyors és gólrátörő, játékosai kitűnően képzettek, igen jó fizikai kondícióban vannak és van szívük játszani is. Egyénileg Bodola, Kocsis, Moskó, Sarkadi, Chiroin és Juhász voltak a legjobbak, de a többiek is elsőosztályú nivót képviselnek. A Románia egyelőre még erősen érzi Farkas és Fried-Feraru hiányát, de így is komoly ellenfele tudott lenni nagyvívű vendégének és ha nem lett volna olyan nagy pechje, az eredmény sokkal szebb lehetett volna. Muntean, Felecan I, Criza, Doci és Căpusan voltak a csapat legjobbjai. A 2500 néző előtt lefolyt fair mérkőzést Constantinescu bíró nagyobb hibák nélkül, korrektül vezette le.

A Ferencváros 3:1-re verte a Hungáriát

(BUDAPEST.) A nagy magyar futball derbyt vasárnap 18.000 néző előtt játszották le és azt a Ferencváros fölényes játékkal 3:1 (1:0) arányban nyerte meg. A Ferencváros már a második percben érte el első gólját, Kis révén, a második félidő 5-ik percében Kemény beadásából ismét Kis fejelte gólt, a 40-ik percben Tancos éles lövését Ujvári, a Hungária kapusa Kemény elé üti, aki a földön

fekvő Ujvári mellett a Ferencváros harmadik gólját szerzi meg. Egy perc múlva Cseh szép lövéssel a Hungária vigaszgólját rugja. A forduló többi mérkőzéseinek eredményei a következők:

Ujpest—Bocskai 5:0 (3:0). Könnyű győzelem, góllövők: Kocsis, Vincze (3) és Pusztay. Phöbus—Attila 5:0 (2:0). Góllövők: Solti (4) és P. Szabó. Budai 11—Kispest 2:2 (1:0).

Góllövők: Stancsik és Röck, illetve Kispest részéről Nemes (2).

SZEGED. Szeged FC—III. kerület 2:1 (1:0). Góllövők: Tombák és Vastagh, illetve Fenyvesi (tizenegyesből).

SOROKSÁR. Soroksár—Somogy 2:1 (1:1). Nívós, szép mérkőzés, góllövők: Kelemen és Szemes, illetve Galambos. A forduló után a bajnokság állása a következő:

1. Újpest 32 ponttal, 2. Ferencváros 28 ponttal, 3. Hungária 25 ponttal, 4. Szeged 22 ponttal, 5. Budai 11 19 ponttal, 6. Soroksár 19 ponttal, 7. Kispest 19 ponttal, 8. Phöbus 17 ponttal, 9. Bocskai 16 ponttal, 10. III. ker. 13 ponttal, 11. Attila 13 ponttal, 12. Somogy 5 ponttal.

A KAC megnyerte a Viola-kupát, az SzSE a Schenker-kupa győztese

(CLUJ.) A KAC junior kardvívók részére kiírt Viola-kupáját az egyesület kiváló tehetségű fiatal versenyzői nyerték meg a KAC-nak, jöllehet az egyéni győzelmet Lutzky SzSE Saturnare szerezte meg. Eredmények a következők: 1. Lutzky SzSE 8 győzelem, 2. Szentkirályi KAC 7 győz., 3. Mezei KAC 6 győz., 4. Kőkőssy KAC 6 győz., 5. Guráth KAC 5 győz., 6. Király KAC 5 győz., 7. Bartunek KAC 2 győz., 8. Réthy KAC 2 győzelem, 9. Barabás Kolping Satir Mare, 10. Endrődi Haggibhor 2 győzelem.

A szenior kardvívók részére kiírt Schenker-kupa az SzSE győzelménye lett, mely a KAC-ot 9:7-re, a Haggibhor 10:6-ra verte.

(CLUJ.) KMSC—Unirea 4:1 (3:1). Bajnoki- és kupamérkőzés, bíró Orosz.

Románia B—Reuniunea 3:3 (1:3) barátságos. Bíró Muresan Anton.

Románia oldboy—KAC, KMSC oldboy 7:6 (4:3). A Bolohan-kupában ismét a KMSC került az első helyre.

(Uioara.) Juventus—Dacia Dicio Sănmartin 4:1 (3:0). Barátságos.

(Oradea.) A Makkabea hétfőn 2:0 (2:0) arányban győzött a Törökvis Salonta elleni bajnoki mérkőzésen Klébi és Fein I. góljaival és ezzel a zsidó csapat nyerte meg az alkerületi bajnokságot, bíró dr. Pop Valer Cluj.

(Sibiu.) Vasárnap LMTE Lugoj—CSMS 1:0 (1:0), hétfőn: LMTE—HTV 1:0 (0:0).

(Petroseni.) Hétfőn: ZsAK Szabadka—Parângul 3:1 (2:0), Turul—CFR Simeria 5:1 (1:1).

(Lupeni.) Minerul—Mihai Viteazul Alba-Iulia 2:1 (2:0).

(Bucuresti.) A francia postások rugby-csapatja tegnap 3:6 (3:3) arányban győzött a román postások csapata ellen.

Possákot, a TAC volt csatárát aki jelenleg az egyik svájci egyesület tagja, a budapesti III. kerület fogja leszerződtetni, amint a játékost bazeli klubja kiadja.

Magyar birkózó-győzelmek Berlinben. A koppenhágai Európa-bajnokságokról hazatérő magyar birkózók résztvettek a berlini nemzetközi viadalon, ahol igen szép sikerrel szerepeltek. A légsúlyban Lőrincz, a pehelysúlyban Zombori, a könnyűsúlyban Kálmán, a középsúlyban Rihétky magyar versenyzők győztek.

MUNKÁS MOZGÓ

Str. Văii 7. Telefon: 171.

Két világsláger!

Egy helyiért!

Hatalmas ünnepi műsor!

Kedden 3, 6 és 9 órakor:

I. Az utolsó éjszaka

Megható háborús filmdráma. Főszerepben: Joan Crawford és Gary Cooper

II. A viharzó szenvedély

Emil Jannin s és Anna Stenn, a legnagyobb drámai filmszínészek

legnagyobb alakítása

Helyiárak 10 és 12 + 3 lej.

riporter körsétája

(CLUJ.) Apró kis esetek, szürke történetek, de élet van bennük és alán minden emberrel megtörténne. Talán nagyon sokan észre is veszik, de mégis közömbösen eltelnek felettük.

POR A KALAPON

Délelőtt 11 óra. A Victoriei-ecán megyek gyanútlanul, egyik modern sláger kéteseredetű melódiját dudorászva. Egyszerre csak a szemem előtt szürke fátyol vonul el. Szagolok. Gáz! Megré-
mülök. Felnézek az ellenséges bombavetőket keresve. Repülőgé-
pet nem láttam, de elvakultam, nem a nap fényességétől, hanem a csomó por, papirdarabkák és ciga-
rettavégek zuhantak fejemre és onnan a földre. Rögtön tisztában voltam az esettel. Régi városi szo-
kás. Délelőtt 11 órakor takarita-
nak és a port a legnagyobb nyu-
galommal kidobják az ablakon. Arra gondoltam, hogy én csak egyszerű riporter vagyok és mi történt volna, ha véletlenségből akik házi ügyosztály főnökével történik meg ez az eset. Valószí-
nűleg roppant tetszett volna neki az eset. Ami azt illeti, nekem is tetszett volna, néhány „jót” oda-
mondani az ismeretlen támadó-
nak. De... nem láttam sehol. Így hát csak magamban hoztam kapcsolatba őseivel. Valószínűleg esuklott. Én is — a bosszúságtól.

ELÜT VAGY NEM ÜT EL?

Városunkban az utóbbi időben nagyon érdekes játék jött divatba. Hogy miként megy végbe, az aláb-
bi kis párbeszédben ismertetjük:
— Te Laci, látod azt az autót?
Fogadjunk 5 lejbe, hogy keresztül megyek az uton és nem fog elüt-
ni. A fogadás főfeltétele, hogy nem szabad a lépéseket meggyor-
sítani.

— Mondd, édes fiam, éretnek érzed magadat az örültekházába kerülésre, vagy egyéb bajod van?

— Dehogy! A legkomolyabban ajánlom a fogadást. Az automobil nem üthet el. A soffört sulyosan megbüntetik, ha elgázol s így te-
hát nem kell félnem semmitől.

— Kérlek szépen, ha te minden-
áron közelebbi ismeretségre akarsz kerülni a mennvországgal, illetve a pokollal, hát csak rajta. Állom a fogadást.

A fogadás megtörtént. A fiatal-
ember kiszemelt magának egy „jóképi” autót s aztán neki in-
dult. Nyugodt lépésekkel, hideg-
vérten vonult el a gépkocsi előtt és annak szele még fellibbentette trencskójának szárnyát. A fogadás sikerült. Barátunk zsebre vágta az öt lejt és nevetve tovább mentek.
Elgondolkoztam ezen a „játé-
kon.” Éretlen kölykök, hősködé-
ből 5 lejért képesek kockára tenni életüket. De nemcsak saját maguk-
nak csinálnak bajt, hanem a sze-
gény soffört sulyosan megbüntet-
tik egy gázolás esetén, sőt még kártérítést is kell fizetnie. A mai
fiatalság könnyelmű játéka az
élettel. Ugy látszik nincs egyéb
dolguk.

ILLUZIÓ A...

Szin: Az egyetemi templom kör-
nyéke, ahol a kultura temploma,
az egyetem van és a közelben még
néhány iskola. És velük szemben
a Florilor-uca, az örömlányok
tanyája. Nagyszerű összhang. Az
ember elgondolkodik rajta, ahogy
a város urai eltűrik, hogy két

ilyen épület közvetlen szomszéd-
ságában pénzért „árulják a szerel-
met.” Senkisé gondol arra, hogy
mennyire illuziórontó, hogy ne
mondjuk erkölcsrontó az a lát-
vány, hogy a templom és a tanuló
ifjúság otthonai közvetlen közeli-
ben trágár szavakkal invitálják a

pénzreéhes és rászorult örömlá-
nyok a fiatalokat „szerelemre.” Va-
lahogy nem talál össze ez a há-
rom fogalom. Vallás, kultura és
örömlanva.

Csak ennyit akartam mondani...

(mt)

Az Universitatea huszáos bravurral leverte a 2:0-ra vezető Kinizsit

— és a bajnokság második helyére került

(TIMISOARA.) U—Kinizsi 3:2 (0:1). A nemzeti liga egyetlen va-
sárnapi mérkőzése nagyon rosz-
szul kezdődött az U-ra, amennyi-
ben a Kinizsi Balázs és a másor-
dik félidőben Glasz leszállásból lött
góljával már 2:0-ra vezetett elle-
ne. Az U azonban nem csüggedt
el és nagy erővel küzdött tovább.
Ploesteanu két kapufát is lött, a
30-ik percben végre Gain—Tabac
játék után Ploesteanu belövi az
első gólt, öt perc múlva pedig Or-

zanak sikerült egyenlitenie. Az
utolsó 15 percben az U bravuros
rohamokkal operál, aminek ered-
ménye a 43-ik percben a győztes
góllá lett, amit Orza lött be Gain—
Naftali—Ploesteanu játék után. A
3000 néző előtt lefolyt mérkőzést
dr. Tunea bíró botránnyosan rosz-
szul és az U-t nyomva bíraskodott.
Mikor a pályáról lejött, kórusban
zugott feléje a „Maga csunya!”
becézésként.

Kilencvenkétezer néző az angol kupa döntőjén

(LONDON.) Az angol kupa dön-
tőjét, a Sheffield Wanderers 4:2
(1:1) arányban nyerte meg a West
bromwich Alb. ellen. A rossz idő-
járás miatt az angol király képví-
seletében a walesi herceg jelent

meg a mérkőzésen, aki a kupát és
a 11 darab érmet kézfogás kísére-
tében adta át a győztes csapatnak.
A nagy mérkőzést 92.000 ember
nézte végig.

A Venus győzött, az Unirea Tricolor kikapott

(BUCURESTI.) Beogradska—
Unirea Tricolor 4:3 (0:2). A szerb
csapat szerencsével győzött. 6000
néző, bíró Barsu.

Venus—Beogradski 2:0 (0:0), bi-
ró Petrescu, 10 ezer néző. Ez-
uttal a Venusnak volt több sze-
rencsége.

Universitatea Lugoson is győzött

(LUGOJ.) Universitatea—Vul-
turii Textila 1:0 (1:0), bíró dr.
Tárziu. Az U tartalékos csapatot
állított ki, de így is kiváló játékok
produkált és Orzanak a 14-ik per-
ben lött góljával biztosan győzött.

Cluj vasárnap! s'enzációja: AMTE—Románia bajnoki

Cluj vasárnapi programján az
AMTE—Románia bajnoki mérkő-
zés szerepel, mely ismét vérbeli
futball lesz. Az AMTE-ban a két
Szaniszló, a Romaniban Fried-
Feraru és Farkas is fog játszani.

Németország győzött a Magyarország elleni tornászviadalon

(BRESLAU.) A német-magyar
tornászviadalt a németek 343—
332-2 pontarányban nyerték meg
az elfogódott magyar tornászokkal
szemben. Az egyéni összetett ver-
senyben Pelle István fölényesen
győzött, a kétszeres magyar világ-
bajnokot nagy ünneplésben része-
sítették.

Németország legázolta Belgiumot

(BRÜSSZEL.) A német váloga-
tott labdarúgócsapat vasárnap 25
ezer főnyi közönség előtt 6:1 (2:1)
arányban fölényesen győzött a bel-
ga „vörös ördögök” ellen.

Szenzációs magyar tennisz győzelem Budapesten

(BUDAPEST.) Az UTE jubiláris
nemzetközi tenniszversenyét, me-
lyen a világhírű olasz Palmieri, az
osztrák Matejka és Bawarovszky
gróf vett részt, nagy meglepetésre
a magyar Gabrovitz nyerte meg,
aki Matejkát 6:1, 6:1, 6:3 arány-
ban győzte le. Előzőleg: gróf Ba-
warovszky—Palmieri 6:4, 2:6, 6:3;
6:1. A döntő jellegű mérkőzésen
Gabrovitz 3:6, 7:5, 4:6, 6:0, 6:3-ra
verte gróf Bawarovszkyt. A má-
sodik helyért vívott küzdelemben
pedig Palmieri Matejkát 6:3,
6:4, 7:5 arányban győzött.

Belföldi ünnepi mérkőzések

(SATUMARE.) Olimpia—Bar-
kocba 7:0 (4:0) barátságos.

(LUPENI.) Olimpia Arad—Mi-
nerul 2:1 (0:0) barátságos.

(LONEA.) Mihai Viteazul—LSE
4:4 (3:0) barátságos.

(PETROSANI.) ZsAK Szabadka
—Jiul 4:3 (0:3). A Jiul félidőben
3:0-ra vezetett, ami után lazslái
alkart, de rajtavesztett.

(TG. MURES.) Crisana—Mures
2:1 (1:0) barátságos. Góllövők:
Stetz és Barátky, illetve Hamlet.

(SFT-GHEORGHE.) SMTE—
—Venus Brasov 4:1 (3:1) barátsá-
gos.

(BRASOV.) Brasov válogatott—
Sipka Sokol Varna 1:0 (1:0), Astra
—Slavia 4:2 (2:1). Hétfőn: ACFR
—Sipka Sokol 4:0 (1:0), BMTE—
Suburbiu 4:2 (3:1) bajnoki.

(JIMBOLIA.) ZsSE—Banatul 4:2
(2:0) bajnoki.

(ORADEA.) Törekvés—CFR 4:1
(0:1) barátságos.

(TIMISOARA.) Vasárnap: Fra-
telia—Vulturii 5:1 (3:1), Rapid—
Freidorf 5:1 (2:1), Hétfőn: Rapid
—Fratelia 2:2 (1:1), Vulturii—
Freidorf 2:2 (2:1).

(RESITA.) Vasárnap: ATE—
—UDR 1:0 (1:0), RMTE—Slavia
Versec 6:1 (2:1), hétfőn: RMTE—
ATE 2:0 (1:0), UDR—Slavia Ver-
sec 9:0 (5:0).

(ARAD.) Vasárnap: TAC—Glo-
ria 3:2 (1:0), AMTE—TMTE 4:1
(3:1), hétfőn: Gloria—TMTE 3:0
(0:0), AMTE—TAC 4:0 (2:0).

440 cm. a rudugrás új világrekordja

(NEWYORK.) Bill Graber, a
rudugrás világrekordere (437 cm.)
a kaliforniai Santa Barbarában sa-
ját világrekordját 440 cm-re ja-
vította.

(PÁRIS.) A francia—spanyol
amatőr ökölvívőmérkőzést a fran-
ciák 7:3 arányban nyerték meg.

Bécsi bajnoki eredmények. Ha-
koah—Vienna 5:2 (2:1). Meglepe-
tés. — Admira—Austria 7:0 (4:0).
— WAC—Libertas 3:2 (1:0). —
Rapid—FC Wien 2:0 (0:0).

A magyar törvívóhajnokságot
az ismét nagy formában levő Ge-
revich nyerte meg, aki a döntő
aszóban 5:3-ra győzött Hajdu el-
len.

(RÓMA.) Az olasz király szerle-
géért tartott nemzetközi lovaspólo
viadal döntőmérkőzésén Francia-
ország 7:6 arányban győzött Ma-
gyarország ellen, mely ismét tuk-
zott gavlériája miatt vesztett. A
magyar csapat ugyanis a franciák
kivánságára hozzájárult ahhoz,
hogy a hatmenetes mérkőzés he-
lyett ötmenetes játsszanak. A ha-
todik menetben a magyar csapat
biztosan megnyerte volna a mér-
kőzést és a nagyerőtelű kupát.

(NEWYORK.) Az amerikai
olimpikonok berlini kiküldetésének
költsége 300 ezer dollárt tesz ki.
Az amerikai olimpiai bizottság
ugy döntött, hogy ezt az összeget
a szakszövetségek kell részarányo-
san összeadják.

— A MERA autóbusz vállalat
az utazóközönség szíves tudomá-
sára hozza, hogy 1935 április hó
27-től 1935 május hó 5-ig bezáró-
lag terjedő időre a menetdíjakat
lényegesen csökkenti a vállalat
azon vonalain, melyek a vasúttal
párhuzamosan haladnak. Bővebb
felvilágosítások szerezhetők a vál-
latat jegyirodájánál: Cluj, telefon
155 és 333, Satu-Mare, telefon 99.

— Huszonnégyezer házaló ke-
reskedő tolong Madrid uccáin. A
spanyol fővárosba érkező idegen-
nek első pillanatra feltűnik az a
rengeteg házaló kereskedő, akik
Madrid uccáin egymás hegyén-há-
tán tolonganak. A hatósági kimu-
tatás szerint jelenleg 24 ezer uccai
kereskedő árul Madridban, akik
közül 9000 egy és ugyanazon uc-
cában szorong. A madridi városi
hatóság most elrendelte, hogy ezek
az árusok, főleg a mézárások és
pékek, egymástól legalább 250 mé-
ter távolságra állhatnak a nagy
tolongás elkerülése végett.

MOZI

ÉPÍTŐMUNKAS-MOZGÓ MŰSORA:

Str. Văii 7.

Telefon: 171.

kedden
3, 6 és 9 órai kezdettel
két világláger egy előadás-
ban: I. Utolsó éjszaka. Hábo-
rus filmsláger. Főszerepben
Gary Cooper és Jon Crawford
a legnagyobb filmsztárok. —
II. Viharzó szenvedély. Emil
Jannins és Anna Sten legna-
gyobb alakítása. Az előadás-
kon visszamaradni nem le-
het. Helyárak 10 és 12 plus
3 lej. — Szerdán, május 1-én

APRÓHIRDETÉSEK

Szavanként 1 Lei, vastagabb betűvel 2 Lei. Le-
kisebb hirdetés ára 10 Lei. Jellegesen
küli hirdetések kezelési díja 5 Lei. A
ket aznapi megjelenésre d. e. 11 óráig lehet feladni

LEVELEZÉS

NÓSÜLNÉNEK: 27 éves német anyanyelvű kath. bankigazgató, 43 éves elvált, gyermektelen ügyvéd, 42 éves elvált jól kereső és vagyonos kath. szerelő, 32 éves fémipari szakiskolát végzett gazdálkodó, 38 éves református borkereskedő, értékes bérház tulajdonosa. Megbízott Mirea iroda, Cluj. Regele Ferdinand 116. (2394)

KERESEM intelligens ember ismerettségét, aki kölcsön adna sürgősen 500 lej. „Senkim sincs” jeli gére a kiadóba. (2464)

FIGYELEM! Megérkezett a világhírű távolbalátó JÓSNÓ, aki feltárja az élet legmélyebb titkait. Mikor és kivel fog házasságra lépni, mikor fog elválni. Milyen lesz a jövő gazdasági helyzete. Meddig marad hivatalában, mikor jut álláshoz. Tudományos és modern alapon megmondja Önnek a szerencse napjait, szerencseszámait. Minden lelki betegségekben szenvedőknek gyógyulást és tanácsot ad. Tudásáról román, angol, francia, afgán, német hivatalos levele van. Csak rövid ideig marad. Piata Mihai Viteazul 14. (2477)

ARANYÉRT LEGTÖBBET FIZET CASA OROLOGELOR. PIATA MIHAI VITEAZUL 11. (f 1513)

NAGYBIRTOKOM, szép házam, biztos állásom van. Teljesen egyedül vagyok. Keresek keresztény házvezetőnőt 30—35 év körül, kinek 40—50 ezer lej készpénz kauciója van. Megtetszés esetén házasság nincs kizárva. Leveleket pontos címmel „Pontos” jellegére. (2476)

GYERMEKKOCSIK legszebb kivitelben Bodner Áruházban, Calea Victoriei 5. (f 1562)

„MEMENTO” postrestant levele van. Figyelje levelezési rovatot. (2413)

KOMOLY román férfi, akinek a Piata Unirii 30 év óta jól jövedelmező üzlete van, házasságot kötne egy 30—40 év körüli komoly nővel, akinek megfelelő háza van vagy pénzzel rendelkezik. Leveleket „Boldog otthon” jellegére. (2385)

ADÁS-VÉTEL

ARANYÉRT GRAMMONKENT LEGTÖBBET FIZETEK. ROSNER ORAS, ÉKSZERÉSZ, REG. FERDINAND 114. (f 1179)

KISEBB nagyobb jégszekrények eladók. Cím a kiadóban. (f 1521)

OLCSÓN eladó üzempépes Ford teherautó, tömörgumis pótkocsi, egy motorbicikli. Cím a kiadóban. (2264)

EBÉDLŐ, HÁLÓ olcsón eladó. Str. Elisabeta 7. (2376)

EGY komplett keményfaháló berendezés eladó. Érdeklődni Stanila, Str. Berda 2. (2335)

GYERMEKEKNEK szappanjáték dobozonként 20 lejért kaphatók Heinrich szappangyár reklám üzletében. Memoranduluj 4. (f 1549)

ELADÓ bekerített telek 10.000 lej. Értekezni Trecatoare 15. Ugyanott jóhangu pedálos cimbalom eladó. (2361)

ALIG használt háló, ebédlő, íróasztal és könyvszekrény olcsón eladó. Megtekinthető 1—4-ig Str. Pop Julian No 22. (2398)

KOVÁCS-ülőt kicsit nagyobb és jó állapotban levő satut keresek. Cím Grünblatt P. Abatorului, Vasudvar. (f 1558)

TELJESEN UJ HÁZ, mely áll szoba, konyha, speiz, veranda, pincéből szép nagy veteményes kerttel olcsón eladó. Cal. Lungă 121. (2407)

ELADÓ fehér hálószoza butor. Str. Cotita 7. I. (2411)

ELADÓ egy kisebb kétkerekű taliga teljesen uj. Cím a kiadóba. (2412)

HÁZHELY 800 m² Str. Grigorescu 102 alatt. (2420)

LEGJOBBAN eladhat és vehet használt ruhákat Glücknél. P. Unirii 18. (f 1426)

UJ PARCELLÁZÁS A HÁZSON GÁRDBAN. A Házsongárd legszebb helyén, kitűnő gyümölcsfákkal sürrün beültetett 15 drb. építkezésre kiválóan alkalmas, kisebb-nagyobb remek parcella eladó. Értekezni a tulajdonsnál. Sluj, Str. N. Jorga 5. sz. alatt. (f 1526)

ELADÓ 4 emberre jól felszerelt MERLEGKÉSZÍTŐ műhely 1300 kg. súllyal szigorú mérleggel. Tg. Mures. Str. Izvorului, 13. Huvé József. (2049)

ELADÓ ház jóforgalmu fűszerüzlettel együtt. Esetleg kiadó. Str. Tache Ionescu 48. (2247)

ASZTALOSOK, modern konyhaszekrényt keresek. Fericierei 14. (2473)

ELADÓ uj sportnadrág, használt hegedű, üzleti tükrök és kirkat állvány. Fericierei 14. (2472)

JÓKARBAN levő modern gyermekmekkoci eladó. Cím a kiadóban. (2463)

GRIGORESCU környékén a Str. Jon Moldovanban fél parcella olcsón eladó. Értekezni Str. Donat 24. sz. (2466)

ELADÓ ágyak, asztalok, székek szövet ágyterítők stb. Str. Bob 2. (2482)

BELVÁROSI bodega elutazás miatt sürgősen eladó. Cím a kiadóban. (2484)

SZÖNYEGET alkalmi árban vásárolhat főpostával szemben. Str. Dubalarilor 9. 2-ik ajtó. (1925)

KÉTSZOBÁS konyhas telek eladó. Cím a kiadóban. (2450)

ELADÓ szép sarok házhely Dobantilor-uton a Câmpian vendéglő mellett. Értekezni Str. Aron 16. sz. (2469)

EGY háló eladó. Str. Petru Rareș 16. sz. Konecz-telep. (2457)

MASAMOD-ÜZLET rég bevezetve, egészségügyi okokból eladó. Cím a kiadóban. (2373)

LEBONTÁSRA eladók a Str. Regina Maria 46. sz. alatt. (Keményseprő vendéglő) levő összes építmények. Dr. Poruliu Laurentiu ügyvéd. Str. Regina Maria 44. sz. (2458)

KIADÓ LAKÁS

SZÉP, csendes butorozott szoba (házaspárnak is) kiadó. Decebal-ucca 14. (2474)

DONÁT-UT 86. alatt uripárnak kiadó egy nagy szoba, nyári konyha, gyümölcsös. Nyaralásra is nagyon alkalmas. Ugyanott még egy szoba külön is kiadó. (2460)

EGYSZOBÁ fürdőszobás kapualatti garzon lakás kiadó. Strada Memoranduluj 9. (2467)

KIADÓ udvarban hármass betonozott száraz raktárhelyiség Cal. Regele Ferdinand 72. (2468)

VARRÓGÉP használatlalt szépen butorozott szobába lakótársnőt keresek. Cím a kiadóban. (2455)

FIATAL leány lakótársnőt keres. Str. Măloasa 17. (Metropol mögött). (2456)

ÜZLETHELYISÉGEK kiadók Mihály Viteazul-tér 33—34. alatt. Értekezni dr. Kertész Miklósnál, Str. Berde 2. (2391)

SZOBA-KONYHÁS manzard-lakás, kertes villában (Regale 47.) 700-ért kiadó. (f 1553)

KÉT szépen butorozott szobából álló, különbejáratu lakás, magános urnak, vagy irodának, orvosi rendelőnek azonnal kiadó. Str. I. Duca 4. Volt Universitatii, 2348

UCCAI parkettes szoba, fürdő, előszoba kis konyhával vagy 2 uccai szoba konyhával kiadó. Cal. Regele Ferdinand 37. III. 1 ajtó. (2374)

KIADÓ május 1-re 2 szobás föld szintj komfortos uccai lakás. Piata Mihai Viteazul 17 szám. (2485)

BERENDEZETT fűszerüzlet lakással azonnal kiadó. Str. Ratin 1. (2487)

ÁLLÁST KERES

INTELLIGENSEBB leány keres jobb családnál, esetleg gyermek mellé elhelyezkedést lehetőleg Burkarestben. „Jó bánásmód” jellegére ajánlatokat a kiadóba kér. (2349)

SZORGALMAS, megbízható mindenes bejáró helyet keresek. Str. Plugariilor 37. (2475)

ANGOL női szabósegéd helyet keres. Str. Aron 45. (2459)

ÁLLÁST KAPHAT

ÜGYES tisztességes egyedülálló mindenest, ki a háztartási munkát szereti felveszek. Cím a kiadóban. (2369)

HIVATALNOKNŐ, ki román-magyar gépirásban jártas, felvétetik. Ajánlatokat „Hivatalnoknő” jellegére a kiadóba. (f 1554)

MEGNYITANDÓ nagyobb női divat-szalonn keres francia és angol munkára nagy varró- és kéziláncnyokat. Érdeklődni Regina Maria 9. alatt délután 2—3. Házmeztérnél. (2478)

KERESEK ügyes megbízható bejárónőt délelőtti órákra. Piata Unirii 26. Simon. (2471)

SZOLGA felvétetik a Royal gőba. (f 15)

FIATAL bejárónő, ki vikszolmosni, vasalni rendszeren tud, ketetik. Értekezni: Str. Iuliu Ma 6, házfelügyelőnél. (24)

ÜGYES cukorka elárúsító lefelvétetik a Royal mozgóba. (24)

JOBB mindeneseleányt, főzésértőt azonnal felveszek. Cím kiadóban. (24)

ÜGYES kifutófiut felveszün Bonbonerie Figaro, Str. Memorandului 6. (248)

EGY csapos és főzni tudó mindenes felvétetik Lápossy, Str. David 13. (248)

GYAKORLOTT, hasznavehe ügyes borfiut keres Lucullus, Unirii. (f 156)

KÜLÖNFÉLÉK

FOLYÓIRATOT hazaszállítva 5 darabot 30, 20, 15 és 10 lejért küld Könyvkereskedés, Reg. Ferdinand 51. Használt könyvek bármilyen mennyiségben vesz. (f 1503)

JUTÁNYOSAN készít műlábatámfűzőt, műkezet, ludalpbeütetket, orvosi haskötőket, sérvkötőket. Zoványi, Regele Ferdinand udvarban. (f 1522)

UJ redőnyöket készít, javít és szerel, üzletekre és ablakokra. Str. Dacia 7. Czaga. (2390)

HEINRICH SZAPPANGYÁR reklámüzletét megnyitotta Str. Memoranduluj 4. Kölniviz, puder, por, perre cikkek eladása. Vevők ingyen mintákat kapnak. (f 1514)

KÖLTÖZKÖDÉST legolcsóbban legpontosabban RIMÓCZI szállító végez. Piata Garji No. 9. Telefon 864. Kérjen árajánlatot (gratis). (2263)

SOMESENI gyógyfürdőben levő VENDEGLŐ berendezéssel kiadó. Értekezhetni Grand étteremben. (f 1520)

CIANGÁZZAL felelősség mellett irt poloskát László, Str. Rugului 56. Telefon 12—85. (1972)

GYERMEKRUHA varrónő, eddig Budapesten dolgozott, vállal mindennemű munkát. Baritiu 10, házaknál is. (2462)

CSUNYA, elhanyagolt, szeplős, májfoltos, pattanásos, ráncos arcborét legújabb módszerrel teljesen rendbehozzák az UNIVERSO kozmetika szalonban. Eredményes testfogyasztás. Piata Unirii 13. sz. (2470)

RÁDIUM SUGARAT vigyen beteg szerveibe, attól meggyógyul. Tüdőbetegségnél is biztos siker. Ingyen felvilágosítás. Nagy, Str. Macavei 2. (Fellegvár). (2465)

ELVESZETT f. hó 28-án, vasárnap délután a M. Foch—P. Unirii és P. Unirii—Regele Ferdinand autóbuzson egy fél fülbevaló. Megtalálójra illő jutalomban részesül Schmidt, Marechal Foch 79. sz. (2488)

POLOSKÁS lakását tökéletesen feregtelenít, fertőtleníti a világhírű Paragáz. Képviselőt Frank ügynőkség. Str. Memoranduluj 6. sz. (2481)

HIRES

Előszerkesztő és laptulajdonos:
MAYER ANTAL

Nyomatott a MAYER-NYOMDA
körforgó-gépén, Cluj.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Regele
Ferdinand 66. balra
Telefon: 61.

APTÁR. Május 1. Szerda. róm. kath.
Fülöp. prot. Jakov. gör. kath. P.
Ieremia. Izr. 18. Ijar S. Ked 2.

JÓESTÉT!

KIRÁNDULÁS

Tornatanár: Fiuk, szálljatok le
ról a tornaszerről. Ha valaki-
k „kirándul” a lába, megint
nem lesz gazdája!

LEGBOLDOGABB ÓRA

Férj: Emlékszel arra az estére,
mikor feleségül kértelek?
Feleség: Igen, szívem.
Férj: Egy óráig ültünk a lugas-
ban s te az alatt egy szót sem szól-
betéte.
Feleség: Tudom, szívem.
Férj: Ez volt az életem legbol-
dogabb órája.

ORVOSOK

— Hallottad? X. kolléga szenved-
élyes spiritiszta lett. Minden ide-
t szellemidézésel tölti.
— Érthető, újra beszélgetni akar
nehai betegeivel.

VALÓPÓR

Férj: Ügyvéd ur, szeretném tud-
ni, hogy van-e okom a válásra.
Ügyvéd: Nős?
Férj: Igen.
Ügyvéd: Már ez magában is
válók.

— Időjárásjelentés. A budapesti
meteorológiai intézet jelentése szer-
int változó, de erőteljes lég-
áramlás, felhők, eső, helyenként
zivatar várható. A hőmérséklet lé-
nyegesen csökken.

— Inspekciós gyógyszerárak.
Ezen a héten a következő gyógy-
szertárak teljesítenek éjjeli szol-
gálatot: Fortuna (Unirii-tér),
Hygea (Mihaiu Viteazul-tér), Vic-
toria (Regele Ferdinand-ut), Sot-
ropa Emil (Stefan cel Mare-tér).

Csütörtöktől nagy
premier a ROYAL MOZGO-
ban. **Gustav Fröh-
lich** legújabb slágere:
A NAGYVÁROSI ÉJSZAKÁK
parinere a szép SYBILLE
SCHMITZ.

— Iskolatársak találkozója. Fel-
kérem a cluji ref. leányfőgimná-
zium 1928—29-ben IV. osztályt
végzett növendékeit, hogy május
15 helyett 19-én délelőtt fél 10-
kor az intézetben rendezendő ta-
lálkozáson megjelenni sziveskedje-
nek. Fiktus, Margit.

Megkezdődött a világ legna- gyobb tengeri és légi hadgyakorlata

(WASHINGTON.) Az Egyesült
Államok tengeri és légi flottájának
hathatós manővere ma kezdődött
még San Diegoban. A manőveren
153 elsőrendű hadihajó és 466 re-
pülőgép vesz részt. A hadgyakorlat
szintere San Diegotól nyugatra a
Hawaii-szigetekig és keletre az
Alebbi-szigetekig 17.600 kilométer-
re terjed. A hadgyakorlat főcélja
az, hogy kipróbálják ezen a több-
ezer kilométerre terjedő vonalon a
flotta munkáját.

Elfogták a virágoskertek tolvaját

(CLUJ.) Orasfianu Ludovic a
Bucanu-féle „Patria” kiadóhivatali
igazgatója két nappal ezelőtt mint
kertészeket alkalmazta Gadalean
Péter lakatost és Csergős István
a 3. transzmissziós ezred közko-
náját. A két „kertész” a munka el-
végzése helyett még aznap este el-
lopott a kertből két darab ezüstfe-
nyőt és meglógtak a helyszínéről.
Csergős István a két ezüstfegyőt
Botez ezredesnek adta ajándékba
azzal, hogy a székelyföldi birtokuk
ról hozta. A tolvajoknak azonban
pechjük volt, mert Orasfianu rá-
jött, hogy ők voltak a tettesek és
mindkét tolvajt feljelentette a
rendőrségen. Caraba komisár a
fegyőrtolvajokat letartóztatta.

A kihallgatás alkalmával aztán
kiderült, hogy a rendőrségnek si-
került a két cinkostárs személyé-
ben rátenni a kezét a cluji villa-
kertek tolvajaira. Ugyanis hetek
óta majdnem mindennap feljelen-
tés érkezett be a rendőrséghez,
hogy ismeretlen tettesek állandóan
dézsmálják a virágos kerteket.

— Megölt a villanyáram egy
katonát. Bacauból jelentik: Meg-
döbbentő szerencsétlenség történt
a bacui katonai tüzoltóosztag he-
lyiségében. Bogács Ferenc Cluc-
megyei Tomesti községből száma-
zó tüzoltókatona a műhelyben
dolgozott és egy három méteres
vas sint cipelve véletlenül hozzá-
ért a műhelyben levő villanyosve-
zetékhez. A hatalmas erejű áram
abban a pillanatban megölte. A
szerencsétlen embert társai eddig
nem is merték megérinteni, amíg
a helyszínre a hatóságok nem szá-
lottak ki, mert attól tartottak,
hogy ők is áldozatul esnek az
áram érintésének. A vizsgálat meg-
állapításai szerint a szerencsétlen-
ség legfőbb oka az volt, hogy a
tüzoltóműhely berendezései telje-
sen elavultak és nem felelnek meg
a mai életbiztonsági követelmé-
nyeknek.

— Mentők hírei. Tegnap délután
5 órakor Rotschild Lajos kereske-
dőt a Mihai Viteazul-téren elütö-
tte egy autó. A kereskedő a karam-
bolt könnyebb sérülésekkel uszta
meg. A kihívott mentők beszállí-
tották a sebészeti klinikára. —
Gerda Sándor forgalmi rendőrt
ugyancsak tegnap délután megha-
rapta egy veszett kutya. A mentők
a Pasteur-intézetbe utalták.

— Félmeletesen szaporodnak a
sárgafajok. Az egyik francia fo-
lyóiratban Charles Richet, a kiváló
tudós érdekes tanulmányt ír, mely
ben az emberi nem szaporodásá-
val foglalkozik. Richet szerint a
sárgafaj ötször, hatszor olyan
gyorsan szaporodik, mint a fehér-
faj. Számításai szerint 10 év alatt
a világ lakossága újabb 195 millió
lélekkel fog szaporodni, amelyből
140 millió ázsiai, 20 millió euró-
pai, 35 millió pedig amerikai.
Ilyenformán Tokió városának 20
év múlva 11 millió lakosa lesz és
így Tokió lesz a világ legnépesebb
városa.

Ma kedden és szerdán utoljára
a ROYAL MOZGO-ban
EDWARD ROBINSON és LOREI-
TE YUNG legújabb alakítása a
„TONG”
titokzatos kínai tárgyú film.

— Amerikában csak külföldi
munkanélkülieket másfélmillióval
kell segíteni. Newyorkból jelen-
tik: A munkaügyi minisztérium
most tette közzé a részletes kimu-
tatását a munkanélküliek segíté-
zéséről. Ebből kiderül, hogy Ame-
rikában jelenleg közel 8 millió
munkanélkülit kell segíteni és a
segélyakció óriási összegeket
emészt fel. Az előző évhez a se-
gélyező munkanélküliek száma
ugyan már mintegy 20 százalékkal
csökkent, de a közelebből meg-
indult hatalmas közmunkák ré-
vén remélik, hogy legalább 50
százalékos csökkenés fog ezen a
téren beállani. Érdekes, hogy a
segélyreszoruló munkanélküliek
között mintegy másfélmillió kül-
földi, tehát nem amerikai állam-
polgár van.

— Amerikában tilos az autót
megillatosítani. Newyork rendő-
rőke érdekes rendelkezést adott
ki, amely a város területén belül
megtiltja a gépkocsi tulajdonosok-
nak, hogy autójukat beillatosít-
sák. Az utóbbi időben ugyanis
erősen divatba jött, hogy különö-
sen az asszonyok a gépkocsijukat
olyan speciális illatosító szerkezet-
tel szerelték fel, amely menetköz-
ben valóságos illatfelhőt árasztott
maga körül. Emiatt úgy a járó-
kelők, mint főleg az illatszerekre-
kedők között nagyon sok volt a
panasz s így következett be a szí-
gorú rendelkezés kiadása.

Május elsején

I. munkanélküli: Kirándulsz
május elsején, kolléga?
II. munkanélküli: Igen.
I. m.: A Hózába vagy a Bükkbe?
II. m.: A Sétátere.
I. m.: Ott akarsz ülni a munka
ünnepe?
II. m.: Ülni? Ki beszél itt ülés-
ről? Állásról van szó.
I. m.: Állást remélsz?
II. m.: A Sétátere... Nem fo-
gok egy lej taxát fizetni az ülésért!
Miből?
I. m.: Egy lejed talán csak lesz.
II. m.: Az kell ebédre... Egész
nap a Sétátere üdülok, közben
ebédelni is kell... Sóspercet ve-
szek.
I. m.: Minek neked sósperc?
Munkásság az élet sója...
II. m.: Sótalan vice!
I. m.: De legalább régi, akár a
sétatéri sósperc...
II. m.: A családod hova rándul
ki?
I. m.: Részben a Hózába, rész-
ben a Bükkbe.
II. m.: Részben?
I. m.: Igen. A feleségem a gyer-
mekekkel a Hózába, az anyósom
az apósommal a Bükkbe.
II. m.: És te?
I. m.: Én jómesszire a Bükkből...
Mindegy, hogy hova, talán a világ
végére...
II. m.: Azt hiszed, hogy ott mun-
kát találsz?
I. m.: Hát persze a világ végén
mindennek vége van: a munka-
nélküliségnek is...
II. m.: Akkor ott nem a mun-
kát, hanem a munkanélküliséget
ünneplik...
I. m.: Nincs kizárva. Csak az
nem ünnepli, aki ki van zárva...
II. m.: És a világ végéről hova
rándulnak ki az emberek?
I. m.: Azt hiszem, a Marsba.
II. m.: Ott is emberek laknak?
I. m.: Meghiszem azt, ott már
nem is kell dolgozni, olyan jó vi-
lág van. Ott laknak az örökös
munkanélküliek...
II. m.: Akkor marsoljunk oda!
I. m.: És mi lesz a Sétátere?
II. m.: Ne aggódjál, marad ott
elég munkanélküli... (gá.)

— Göring egész vadászmuzeu-
mot rendezett be palotájában. Gö-
ring porosz miniszterelnök, aki
tudvalevően a napokban tartotta
esküvőjét, most rendezte be új pa-
lotáját, amelyben egy egész szár-
nyat vadász emlékekkel és vadász-
fotográfiákkal ékesített fel. A né-
met vadászat történetére vonat-
kozólag ősidőktől fogva fennma-
radt emlékek mind a mai napig
hol különböző kitömött vagy pre-
parált állatokból vagy pedig fény-
képekben, vadászfegyverekben
vagy más emléktárgyakban mind
meg van örökítve ebben a nagy-
szerű vadászmuzeumban, amely-
nek anyagösszeállítására Göring
rengeteg pénzt fordított.

Tavaszi SZÖRMÉK
még a régi ruháját
is ujja varázsolják.
ÁRAK LESZÁLLITVA!

DÉRI

Mindennemű SZÖRMÉK
FESTÉSE és alakítása.
Szörméknyárigondozása

Takarékosság
könyvecskével
készpénzárban

soffőr ruhát, kék és sárga
munkaruhát, laboráns kö-
penygeket is vásárolhat új
osztályunkban!

Katz és Fla
Plaja Unirii.

Három embert megbicskázott a felfingerült internátusi portás

(CLUJ.) Tegnap este 7 óra tájban Pop Vasile 26 éves munkás még több barátja társaságában együtt mulatott Man Stefan, a görögkeleti teológia internátusának portásával. Körülbelül fél 7 órakor a társaság felkerekedett és miután fizettek, a Jasilor-utca felé vették útjukat. Utközben Pop Vasile valami kicsiségen szóváltásba került Man Stefan. A veszekedésbe beleszólt a másik két legény is. Man Stefan végre megunt a gunyolódást.

S előrántotta a bicskáját, beleszúrta az egyik legény hasába, aztán a másiknak ugrott s annak meg a vállát döfte keresztül.

Pop Vasile erre rárohant a késelő legényre és ki akarta csavarni kezéből a bicskát. Man Stefan azonban egy hatalmas lendülettel beleszúrta kését Pop Vasile mellébe. A kés pengéje a szerencsétlen munkásnak a tüdejét is megsejtette.

Az áldozatok segélykiáltásaira a közelben posztoló két rendőr is a helyszínre rohant. Azonnal telefonáltak a mentőknek, akik mindhármon súlyosan sebesült embert beszállították a sebészeti klinikára, ahol Pop Vasile megoperálták. Man Stefan még mielőtt a rendőrök a helyszínre érkeztek volna, elmenekült. A rendőrök, akik az

egyik könnyebben sérült legénytől megtudták, hogy hol van alkalmazva, egyenesen a görögkeleti teológia internátusához siettek s

hosszas dörömbölés után tudtak csak bemenni.

A kaput kinyitó szakácsot elővették, hol van a legény? Először tagadta a portás ottlétét, de aztán később a szigorú vallatásra bevallotta, hogy

a padláson van elrejtőzve.

A két rendőr pár pillanat múlva megtalálta a legényt és a rendőrségre szállították. Man Stefan kihallgatása után átadták az ügyészségnek.

Afanyéremmel több zörösen kitüntetett **Amerikai Fehér Lehorn és Rhode Islandi** vizsgált, fajtiszta tenyésztősektől

kelteftőjások

kaphatók: **Adorján, Cluj,** CALEA MOTILOR 87. SZÁM.

Május elseje munkaszünet

Szerdán, május elsején munkaszünet van az országban. A szociális demokrácia évtizedekig harcolt azért, hogy a munkásság ezt a napot ünnepnapként kapja meg és a mai napon diadalát nem is tudta elismerni a nemzetközi munkaügyi hivatal támogatása mellett sikerült mégis a május elsejét munkaszüneti nappá nyilvánítani. Ha nem is a munka ünnepe május elseje mindenütt az egész világon, a munkásság mégis annak tekinti és nap jelentőségét minél is megfelelő ünnepségek rendezésével igyekszik kidomborítani. Mint munkaszüneti napon természetesen az üzletek és üzemek is szünetelnek és lealább ez a tény dokumentálja az, hogy az egész éven keresztül dolgozó munkásságnak is van lealább egy a maga küzdelmeivel kivívott ünnepnapja.

Két helyen is vörbefuladt a húsvéti mulatság

(TARGU-MURES.) Band községben a román ifjuság által rendezett bál alkalmával Johan Bann csendőrmester fegyvere véletlenül elsült és szörnyű pusztítást vitt végbe. Alexandru Tamas doctan rogyott össze, míg Rus Vilma Moldovan Vasile, Johan Bann és még két másik jelenlövő súlyos lövési sebeket szenvedtek. A vizsgálat megindult.

Ugyancsak tegnap a clujmegyei Cordos községben a táncmulatság alkalmával a jelenlövő legények között véres verekedés keletkezett. A rendet helyreállító csendőrség a helybeli rendőrség segítségével kérte, amely a helyszínre ki is szállott. Több sebesültet a kórházba szállítottak, hat legényt letartóztattak.

Tisztújító közgyűlés a KMSZ birkózó szakosztályában. A KMSZ birkózó szakosztálya április 26-án tartotta tisztújító közgyűlését. A szakosztály sajnálattal vette tudomásul, hogy Ujhelyi Ferenc, aki eddig nagy ügybuzgalommal vezette a birkózógárda ügyeit, az elnöki tisztet tovább nem volt hajlandó vállalni. Nagy József intéző jelentésének elfogadása és a szakosztály anyagi ügyeinek megvitatása után egyhangulag a következő új vezetőséget választották meg: Elnök dr. Deutscher Géza, ügyvezető alelnök: Muresan Alexandru, titkár: Bruder Ferenc, pénztáros Ferenczy István, jegyző Kósa Andor, választmányi tagok: Szilágyi Lajos, Kandel Ignác, Stan Vasile, Soós László, Kilián Sándor, Boffa Victor, Kiss Dénes, Coroian Petru, ellenőrző bizottság: Hollitzer Károly, Székely János, Toczaer András, edző Gáll István, kíséző edzők Kiss Dénes és Ferenczy István. A szakosztály elhatározta, hogy mozimatinékkal kapcsolatban bemutató mérkőzéseket tart, a pünkösdi ünnepek alatt pedig városközi mérkőzést rendez.

CENZURAT

Borotvapengével felvágta az ereit Rajnay Sándor, a Magyar Színház fiatal komikusa Oradean

A romantikus öngyilkosság háttérében Gábor Mara áll, a szőke szubrett primadonna, aki egy bucuresti gyár gazdátársaságában pezsgőzött, mialatt Rajnay a halálra készült

(ORADEA.) Oradea társadalmának a román húsvét első napján meg volt a maga szenzációja. Vasárnap a délelőtti órákban az a hír terjedt el a körzón, hogy Rajnay Sándor, a cluji Magyar Színház fiatal komikusa

Rimanóczy-szállóbeli lakásán szombatról vasárnapra virradó éjszaka borotvapengével felvágta bal csuklóján az ereit.

A déli órákban a kollégák már arról beszéltek, hogy

az egész ügy nem volt olyan túlságosan komoly, amennyiben Rajnay tettét még idejekorán felfedezték és a gyors orvosi beavatkozás megmentette az életnek a népszerű komikust.

Az előzmények pedig a következők:

KÜLDJENEK GYORSAN ORVOSÉRT, MERT MINDJÁRT MEGHALOK!

Vasárnapra virradó éjszaka ideges csengetés verte fel a Rimanóczy-szálló második emeleti folyosójának csöndjét. A csengetés a 43. számú szobából jött, amelynek lakója Rajnay Sándor színművész. A szobaasszony sietve nyitott be hozzá és

az ágyban fekvő halásápadtan a következőket mondotta a szobaasszonynak:

— Küldjenek gyorsan orvosért, mert mindjárt meghalok! ...

A szobaasszony megdöbbenve vette észre, hogy Rajnay balcsuklója erősen vörözik és az éjjeli szekrényen ott hever a véres borotvapenge.

Részletfizetésre

vegyen férfi és női cipőket

„ARCO”

cipőkereskedelmi vállalatnál,

Strada Dubalarilor 13.,
a főpostánál.

Lerohanva tehát, a portást felzavarta álmából:

— **Siessen orvosért, Rajnay ur felvágta az ereit!**

A szálloda második emeletén, ahol a színház tagjai laknak, pillanatok alatt elérte a híre annak, hogy Rajnay öngyilkosságot követett el és a szoba gyorsan megtelt a megdöbbenett kollégákkal.

— Miért tetted ezt Sanci? — kérdezték többen, mire Rajnay lemondó gesztussal így felelt:

— Hagyjatok, ne faggassatok, ideges voltam, nem tudtam uralkodni magamon. Mindössze ez történt.

FOLYIK A VÉR ... FOLYIK A PEZSGŐ

Alig öt perc múlva megérkezett az orvos, aki konstataálta, hogy

Rajnay Sándor szerencsére csupán csak felhasította az ereit s így komoly aggodalomra nincsen ok.

A folyosón ezalatt a kollégák találgatták, hogy vajon mi indíthatta az egyébként vidám kedélyű fiút erre a végzetes elhatározásra? Nem is sok találgatással

mindenki tisztában volt azzal, hogy a szerencsére sikertelen

Halálos katasztrófát okozott egy fotóriporter

(VARSO.) A Struga helységben rendezett motorkerékpár-versenyen egy motorbicikli, amelyet Zobkowski versenyző vezetett, megcsúszott és a tömegbe rohant. Zobkowski és két néző a katasztrófánál életüket veszítették. Négy személy súlyosan megsebesült. A szerencsétlenséget az okozta, hogy egy fényképezőriporter áttört a kordonon, hogy a motorkerékpárt abban a pillanatban lekapja, amikor az 120 kilométeres óránkénti sebességgel száguldott. A versenyző gépet félrerántotta, hogy a fényképező újságíró ne üsse el s így történt a katasztrófa. Maga az okvetel

lenkedő újságíró is poruljárt, mert a fején életveszélyesen megsebesült s mindkét lábát eltörte. Megmentéséhez kevés a remény.

Zsidó katona sem kell a németeknek

(BERLIN.) A német hazafias zsidók szövetsége tiltakozását jelentette be Hitlernek amiatt, hogy megtiltották a zsidóknak a birodalmi hadsereg kötelékében való szolgálatát.

